GOVERNMENT OF MYSORE.

LABOUR AND MUNICIPAL ADMINISTRATION DEPARTMENT (LABOUR).

Labour Dispute.—Industrial Dispute between the Workmen and the Management of Sri Honnayya Shettigar's Weaving Factory, Lower Bendoor, Mangalore –2.

Award of the Labour Court, Hubli—published.

Read the following papers :—

(1) Letter No. 1367/66–67, dated 27th December 1966, from Shri Syed Azizuddin Ahmed, Presiding Officer, Labour Court, Hubli.

IN THE LABOUR COURT AT HUBLI.

Dated 27th December 1966.

Reference (ID) (LCH) No. 65 of 1966.

Present :

Sri Syed Azizuddin Ahmed, M.A.,B.L. — Presiding Officer.

Between

The Workmen of Sri Honnayya Shettigar's Weaving Factory, Lower Bendoor, Mangalore-2, represented by the Secretary, S. K. Weavers' Union, Mangalore. ... *I Party*

and

The Management, of Sri Honnayya Shettigar's Weaving Factory, Lower Bendoor, Mangalore-2. ... *II Party*

This is a reference under Section 10 (1) (c) of the Industrial Disputes Act, 1947, made by the Government of Mysore, in their Order No. LMA 448 LLD 66, dated 14th October 1966. The points of dispute referred for adjudication are as under :—

"I. Are the workmen of Sri Honnayya Shettigar's Weaving Factory, Lower Bendoor, Mangalore-2 justified in demanding :

(a) Increase in wages as hereunder:—

(i) Weavers	...	25 per cent of existing wages :
(ii) Winders	...	35 per cent of existing wages.
(iii) Dyers	...	
(iv) Warfers	...	

(b) Bonus for the year 1964 in accordance to the Bonus Law promulgated by Government ;

II. If not, to what quantum of wage increase or other quantum of bonus are the workers entitled ? "

(2) The cause of the aggrieved workmen has been sponsored and espoused by the S. K. Weavers' Union, Marnamikatta, Jeppu, Mangalore-1 represented by its Secretary. Sri K. P. Salian, Secretary, appeared for the Union while the Management was represented by its Proprietor Sri Honnayya Shettigar.

(3) Notices were issued to the parties to file their pleadings. In the mean time the parties having compromised the dispute filed a joint memo of settlement. The same was duly verified by me at Mangalore on 15th December 1966. As per this joint memo points I (a) in the order of reference have been settled between the parties for increase in wages as per Schedule annexed thereto. The first party does not press point I (b) of the order of reference and the second party has agreed to pay bonus to the workmen according to law after the disposal of the Writ Petition filed in the High Court of Mysore, Bangalore by the members of the Mangalore Handloom Owners' Association.

AWARD.

The joint memo filed by the parties is made the Award of the Court. The joint memo and the Schedule annexed thereto are made part of the Award. No order as to costs.

Place : Hubli.

Date : 27th December 1966.

SYED AZIZUDDIN AHMED,
Presiding Officer,
Labour Court, Hubli.

ANNEXURE.

BEFORE THE LABOUR COURT AT HUBLI.

Reference (ID) (LCH) No. 65 of 1966.

Between

The Workmen of Sri Honnayya Shettigar's Weaving Factory, Lower Bendoor, Mangalore-2, represented by the Secretary, S. K. Weavers' Union, Marnamikatta, Jeppu, Mangalore-1. *I Party.*

and

The Management, Sri Honnayya Shettigar's Weaving Factory Lower Bendoor, Mangalore-2. *II Party.*

Joint Memo

The parties abovenamed submit as follows :—

1. The points I (a) in the order of reference has been settled between the parties for increase in wages as per Schedule hereto annexed.

2. The I Party does not press point I (b) of the order of reference and the II Party agrees that bonus will be paid to the workmen according to law after the disposal of the Writ petition filed in the High Court of Mysore, by the members of the Mangalore Handloom Owners' Association in this behalf.

3. Parties to bear their own costs.

Pray for an award in the above terms.

(Sd.) K. P. Salian,
Secretary, I Party
Date: 15th December 1966.

L. T. I. of Honnayya
Shettigar, Proprietor,
II Party.
15th December 1966.

The K. P. Salian, Secretary, of the Ist party Union and Shri Honnayya Shettigar, Proprietor of the 2nd Party Management admitted before me the execution of this memo of settlement. Hence verified.

(Sd). K. P. Salian,
Secretary, I Party.
15th December 1966.

(Sd.) SYED AZIZUDDIN AHMED,
Presiding Officer,
Labour Court, Hubli.

L. T. I of Honnayya Shettigar. Prop: II party.
15th December 1966.

SCHEDULE

Ref : No. 65/66.

ತಾರೀಖು 11—3—1966 ರಲ್ಲು ಮಂಗಳೂರು ಕೈಮಗ್ಗಗಳ ವ್ಯಾಪಾರೀಕರ ಸೆಕ್ರೆಟರಿ ಮತ್ತು ಮಂಗಳೂರು ದ. ಕ. ಜಿರ್ಲಾ ನೇಕಾರರ ಸಂಘದ ಸೆಕ್ರೆಟರಿಯವರು ಕೂಡಿ ಮಾಡಿದ ಕೂಲಿಯ ಪಟ್ಟಿಯಾಗಿರುತ್ತದೆ.

ವ್ಯಾಪಾರ	ಅಚ್ಚು-ಇಂಡು	ನೂಲು	ಮೊಳ	ಮಜೂರಿ ರೂ. ಪೈಸೆ
1	2.	3	4	5
ಗಿಂಟಮು'	28×44	80×60	17	7 65
ಡಿ	ಡಿ	60×60	ಡಿ	7 02
ಡಿ	ಡಿ	60×40	ಡಿ	6 40
ಡಿ	26×44	60×60	ಡಿ	6 40
ಡಿ	ಡಿ	60×40	ಡಿ	6 08
ಡಿ	ಡಿ	40×40	ಡಿ	5 26
ಡಿ	24×44	40×32	ಡಿ	4 62
ಡಿ	24×43	ಡಿ	16	4 09
ಡಿ	24×41	ಡಿ	15	3 81
ಡಿ	24×36	ಡಿ	13	3 00
ಡಿ	ಡಿ	ಡಿ	11	2 43
ಡಿ	24×27	ಡಿ	9	1 92
ಬಾಗುಡಿ	28×44	80×80	16	6 34
ಡಿ	ಡಿ	80×60	ಡಿ	5 72
ಡಿ	26×44	60×60	ಡಿ	5 10
ಡಿ	24×44	60×40	ಡಿ	4 47
ಡಿ	ಡಿ	40×40	ಡಿ	3 87
ಡಿ	24×45	40×32	17	4 06
ಡಿ	24×42	ಡಿ	16	3 60
ಡಿ	24×41	ಡಿ	15	3 24
ಡಿ	24×36	ಡಿ	13	2 68
ಡಿ	24×31½	ಡಿ	11	2 19
ಡಿ	24×27	ಡಿ	9	1 69
ಸಾಡೂನಿ	28×44	80×80	16	6 09
ಡಿ	ಡಿ	80×60	ಡಿ	5 47
ಡಿ	26×44	60×60	ಡಿ	4 85
ಡಿ	24×44	60×40	ಡಿ	4 22
ಡಿ	ಡಿ	40×40	ಡಿ	3 62
ಡಿ	24×43	ಡಿ	15	3 24
ಡಿ	24×36	ಡಿ	13	2 68
ಡಿ	24×31½	ಡಿ	11	2 19
ಡಿ	24×27	ಡಿ	11	1 69
ಡಿ	24×22½	ಡಿ	9	1 40

ಮ್ಹಾಲು	ಅಡ್ಡಿ-ಇಂಡು	ನೂಲು	ಪೊಳೆ	ಮಜೂರಿ ರೂ. ಪೈಸೆ.
1	2	3	4	5
ಕಂಬಾಮ್ಹಾ ಮೂರು ರಾಳಿ	24×45	40×40	7½	3 56
ಡಿ	24×42	ಡಿ	16	3 07
ಡಿ	24×36	ಡಿ	15	2 20
ಡಿ	24×31½	ಡಿ	13	1 79
ಡಿ	24×27	40×32	11	1 45
ಮಿರಾನಿ		ಡಿ	9	1 55
ಡಿ		ಡಿ	11	1 31
ಗೆಕ್ಸ್ ಮೂರು ರಾಳಿ		40×40	9 ದರವಾರಿಗೆ	0 44
ಟ್ರೈ ಮಂಡ್ರಿ	×46		ಡಿ	0 40
ಒಡ್ಡಿ (ಸಾದಾ) ಎರಡು ಕಾಲು			ಪೊಳೆ 11	1 84
ಡಿ ನಾಲ್ಕು ಕಾಲು			ಡಿ	2 67
ಕಂಪಿ ಎರಡು ರಾಳಿ			ದರವಾರಿಗೆ	0 41
ಸೀರೆ ಪೆ ಪಿಂಗ್ ಬೋರ್ಡರ್ 1 ಅಥವಾ 2 ರಾಳಿ		40×40 ದರ ವರಿಗೆ		0 53
ಡಿ ಡಿ		60×40	ಡಿ	0 57
ಡಿ ಡಿ		60×60	ಡಿ	0 65
ಡಿ ಡಿ		80×60	ಡಿ	0 69
ಡಿ ಡಿ		80×80	ಡಿ	0 72
ಮುತ್ತು ಶ್ಯಾಲರಿ ಡಿ	ಡಿ	80×60	ಡಿ	0 81
ಡಿ ಡಿ		60×60	ಡಿ	0 76
ಡಿ ಡಿ		60×40	ಡಿ	0 69
ಮುತ್ತು ಕೋಚೆಂಡು 1 ಅಥವಾ 2 ದಡಿ		80×80	ಡಿ	1 53
ಡಿ ಡಿ		80×60	ಡಿ	1 50
ಡಿ ಡಿ		60×60	ಡಿ	1 46
ಕೋಚೆಂಡು 1 ದಡಿ ಅಥವಾ 2 ಹೂ ದಡಿ		80×80	ಡಿ	1 25
ಡಿ ಡಿ		80×60	ಡಿ	1 22
ಡಿ ಡಿ		60×60	ಡಿ	1 16
ಪ್ಲೈನ್ ಸೀರೆ 1 ಅಥವಾ 2 ರಾಳಿ		40×40	ಡಿ	0 48
ದಡಿ ಕಡಿದು ಹೂ ದಡಿ ಜಾಕು ಲ ಸೀರೆ		60×60	ಡಿ	0 66
ಡಿ ಡಿ		60×40	ಡಿ	0 62
ಡಿ ಡಿ		40×40	ಡಿ	0 59
ಕೈತರ್ (ಪೇಟ್) 24 ಅಡಿ		40×40	9	1 85
ಡಿ ಡಿ		40×40	11	2 75
ಡಿ ಡಿ		40×40	13	3 29
ಡಿ ಡಿ		40×40	16	5 00
ಡಿ ಡಿ		60×40	16	5 35
ಡಿ ಡಿ		60×60	16	5 90
ಡಿ ಡಿ		80×60	16	6 32
ಡಿ ಡಿ		80×80	16	6 90

1	2	3	4	5
				ರೂ. ಮೈ.
ನೂಲು ನುತ್ತುವವರಿಗೆ 80 ಅಥವಾ ಅದರ ಮೇಲ್ಪಟ್ಟ ಸಣ್ಣ ನಳ್ಳಿಗೆ ಕಟ್ಟು 1ರ				0 16
ಡಿ	60ರ	ಡಿ		0 15
ಡಿ	40ರ	ಡಿ		0 14
ಸಿಲ್ಕು ಪಾಂಚೆ 1ರ				0 14
ದೊಡ್ಡ ನಳ್ಳಿಹುರಿ ಸಿಲ್ಕು ಪಾಂಚೆ 1ರ				0 07
ದೊಡ್ಡ ನಳ್ಳಿಗಳಿಗೆ ಎರ್ನಾ ತರಗತಿಯ ಕಟ್ಟು 1ರ				0 12
ಡಿ	80 ಮತ್ತು 6ರ ನೂಲಿಗೆ	ಡಿ		0 13
ಅಶ ಅಂತಹ ಸಿಂಗರ್ ಸಿಲ್ಕು ಪಾಂಚೆ 1				0 20
N. F. 68ರ ಕಟ್ಟು 1ರ ಸಣ್ಣ ನಳ್ಳಿಗಳಿಗೆ				0 21
ಡಿ	52ರ	ಡಿ		0 19
ಡಿ	34ರ	ಡಿ		0 18
ಡಿ	68 ಮತ್ತು 52ರ ಕಟ್ಟು 1ರ ದೊಡ್ಡ ನಳ್ಳಿಗೆ			0 16
ಡಿ	ಕೆಳತರಗತಿಯ	ಡಿ		0 15
ಹಾಸು ಮಾಡಿದಕ್ಕೆ 28ರ ಅಚ್ಚಿಯ ವರೇಗೆ 60ರ ಮೇಲ್ಪಟ್ಟ ನೂಲಿನ ದೊಡ್ಡ ಅಗಲದ ನುತ್ತು 1ರ				0 13
40 ಮತ್ತು ಇತರ ಕೆಳಗಿನ ನಂಬ್ರದ ನೂಲಿನ ನುತ್ತು 1ರ				0 10
30ವ ಅದರ ಮೇಲ್ಪಟ್ಟ ಅಚ್ಚಿಯ ದೊಡ್ಡ ಅಗಲದ ನುತ್ತು 1ರ				0 15
40 ಇಂಡು ಮತ್ತು ಕೆಳಗಿನ ಅಗಲದ ಹಾಸು ನುತ್ತು 1ರ				0 09

ಹಾಸು ಮಾಡಿದವರು ದಡಿಯ ಹೂವಿಗೆ ನಮ್ಮಂದಪಟ್ಟ ಲಟ್ಟಿಯನ್ನು ಅವರೇ ಮಾಡತಕ್ಕದ್ದು
(ಒಂದು ನಲಕ್ಕೆ ಮಾತ್ರ)

ನಡುಗೆರೆ ಗಿಂಟಮ್ ನೂಲುವ ಸಿಲ್ಕು ದರವರಿನ ಮೇಲೆ ಮೂರು ಪೈಸೆ ಸೇರಿಸತಕ್ಕದ್ದು.

16 ಮೊಳದ ರಿಪ್ಪರ್ ಬುಗುಡಿಗೆ ೀಕೆಯ ಮೇರೆ 27 ಪೈಸೆ ಸೇರಿಸತಕ್ಕುದ್ದು.

16 ಮೊಳದ ರಿಪ್ಪರ್ ಬಲ್ಬು ,, ,, 56 ,, ,,

ಪೈಪಿಂಗ್ ಸೀರೆಗಳಲ್ಲಿ 2 ರಾಳಿಯ ಹೊರಹು ಮೇಲ್ಪಟ್ಟ ಪ್ರತಿ ರಾಳಿಗೆ ಒಂದು ಪೈಸೆವರಿಗೆ ಹೆಚ್ಚಿಗೆ ಸೇರಿಸತಕ್ಕದ್ದು. ಕಸ್ ಕಸ್ ಕೆಳಕ್ಕೆ ಮೂರು ರಾಳಿಯ ಮಜೂರಿ ಕೊಡತಕ್ಕದ್ದು. ಕೋಚೆಂಡು ಸೀರೆಗಳಲ್ಲಿ ಮುತ್ತು ದಡಿ ಕಡಿದು ನೈಯುವ ಸೀರೆಗಳಿಗೆ 2 ರಾಳಿಕ್ಕಿಂತ ಹೆಚ್ಚು ರಾಳಿ ಉಪಯೋಗಿಸಿದ್ದಲ್ಲಿ ಪ್ರತಿ ಒಂದು ರಾಳಿಗೆ ಎರಡು ಪೈಸೆ ಹೆಚ್ಚು ಮಜೂರಿ ಕೊಡತಕ್ಕದು. ಹಾಗೂ ಕೋಚೆಂಡು ದಡಿ ತುಂಬಿಸುವ ಜನರಿಗೆ 11 ಮೊಳ ಸೀರೆ 1ಕ್ಕೆ ರೂ. 2—00 ಕೊಡತಕ್ಕುದ್ದು. ಮುತ್ತು ಸೀರೆಗಳಿಗೆ ಮುತ್ತು ಶ್ಯಾಲರಿಕ್ಕಿಂತ ದರವರಿಗೆ 0—02 ಪೈಸೆ ಹೆಚ್ಚಿಗೆ ಕೊಡಬೇಕು. ಹಾಗೂ ಸ್ಪೆಷಲ್ ಮುತ್ತು ವ ಕೋಣೆ ಮುತ್ತುಗಳಿಗೆ ಮುತ್ತು ಶ್ಯಾಲರಿಕ್ಕಿಂತ 0—04 ಪೈಸೆ ದರ ಪರಿಗೆ ಹೆಚ್ಚಿಗೆ ಕೊಡಬೇಕು. ಕೋಚೆಂಡು ಸೀರೆಗಳಿಗೆ ಮುತ್ತು ಹಸಿಗೆ ಮಾತ್ರ ಇರುವಲ್ಲಿ—ಮುತ್ತು ಕೋಚೆಂಡ್‌ಕ್ಕಿಂತ ದರ ವರಿಗೆ 0—02 ಪೈಸೆ ಕಡಿವೆ ಕೊಡತಕ್ಕದ್ದು.

ಸೀರೆಗಳಿಗೆ ಒಂದೊಂದು ಅಂಚಿಗೆ 124 ಹುರಿ ಸಿಲ್ಕಿನ ಮೇರೆ ಹೂ ದಡಿಗೆ ಉಪಯೋಗಿಸಿದ್ದಲ್ಲಿ ಪ್ರತೀ 10 ನೂಲಗೆ ದರ ವರಿಗೆ ಒಂದು ಪೈಸೆ ಸೇರಿಸಿ ಮಜೂರಿ ಕೊಡತಕ್ಕದ್ದು. ಹಾಗೂ ಗುಮ್ಮೆಯಲ್ಲಿ ನಲ್ವತ್ತು ಮುಂಕ್ಡಿ ಮೇಲ್ಪಟ್ಟು ಉಪಯೋಗಿಸಿದ್ದಲ್ಲಿ ಪ್ರತೀ ನಲ್ವತ್ತು ಮೇಲ್ಪಟ್ಟ 5 ಮುಂಕ್ಕಿಗಳಿಗೆ ದರ ವರಿಗೆ 0—02 ಪೈಸೆ ಸೇರಿಸಿಕೊಡಬೇಕು. ಪೈಪಿಂಗ್ ಸೀರೆಗಳಿಗೆ ಜರಿಗಿಗೆ ಮುತ್ತು ಹಾಕಿದ್ದಲ್ಲಿ ಸೀರೆ ಒಂದಕ್ಕೆ 0—25 ಪೈಸೆ ಕೊಡತಕ್ಕದ್ದು.

ಕ್ಷೌರಿಕರ್‌ಗಳಿಗೆ ಹದಿನಾರು ಮೊಳ ಅಂಕೆಗೆ ಎರಡು ಜರಿಗಿಗೆ ಸ್ಪೆಷರ್ ಮುತ್ತು ಹಾಕಿದ್ದಲ್ಲಿ 0—25 ಪೈಸೆ ಕೂಲಿಯಲ್ಲಿ ಜಾಸ್ತಿ ಕೂಡಿಸಿರುತ್ತದೆ.

ಈ ಲಸ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಒಟ್ಟು ಹೋದ ಮ್ಯಾಲುಗಳು ಇದ್ದಲ್ಲಿ ತಾ॥ 14-3-66ರ ವರೆಗೆ ಇದ್ದ ಕೂಲಗೆ ರೂಪ್ಯಾಯಲ್ಲಿ ಎಂಟು ಪೈಸೆಯಂತೆ ಕೂಡಿಸಿ ಕೊಡತಕ್ಕದ್ದು.

ಮೇರೆ ಕಾಣಿಸಿದ ಮಜೂರಿಯು ಒಳ್ಳೆಯದಾಗಿ ಮ್ಯಾಲು ತಯಾರಿಸುವ ನೇಯ್ಕೆಯವರಿಗೆ ಮಾತ್ರ ಲಗವಾಗಿರುತ್ತದೆ. ಈ ಮೇರೆ ಕಾಣಿಸಿದ ಕೂಲಿ ಪಟ್ಟಿಯು ಇದೇ ತಿಂಗಳ ತಾರೀಖು 17 ಮಾರ್ಚ್ 1966ರಲ್ಲಿ ಮ್ಯಾಲಿಕರ ಪ್ರತಿನಿಧಿಗಳು ಮತ್ತು ಮಜೂರರ ಪ್ರತಿನಿಧಿಗಳು ಕೂಡಿ ಆದ ಒಪ್ಪಂದದ ಮೇರೆಗೆ 13-3-1968ರ ವರೆಗಿನ ತುಟ್ಟಿಭತ್ತೆ ಕೂಲಿ ಸೇರಿ ಈ ಲಸ್ಟು ತಯಾರಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತದೆ. ಈ ಮೇರೆ ಕಾಣಿಸಿದ ಕೂಲಿ ಪಟ್ಟಿಯಲ್ಲಿ ಮಾರ್ಚ್ 13-3-1968ರ ವರೆಗೆ ಮ್ಯಾಲಿಕರು ವ್ಯತ್ಯಾಸ ಮಾಡುವುದಾಗಲಿ, ಅಥವಾ ಮಜೂರರ ಪ್ರತಿನಿಧಿಗಳು ಜಾಸ್ತಿ, ಬೇಕೆಂತ ಕೇಳುವುದಾಗಲಿ ಈ ಒಪ್ಪಂದ ಮೇರೆಗೆ ಮನ್ನಾಮಾಡರಾಗಿದೆ.

ಕೆ. ಪೂವಪ್ಪ ಸಾಲಿಯಾನ್,
ಸೆಕ್ರೆಟರಿ,
ದ. ಕ. ನೇಕಾರರ ಸಂಘ.

ಜೆ. ಎ. ಯಸ್. ಡಿಸೋಜ,
ಸೆಕ್ರೆಟರಿ,
ಮಂಗಳೂರು ಕ್ಷೌಮಗ್ಗಗಳ ಮ್ಯಾಲಿಕರ ಸಂಘ.

Place : Hubli,
Date : 27-12-1966

SYED AZIZUDDIN AHMED,
Presiding Officer,
Labour Court, Hubli.

ORDER.

Bangalore, dated 3rd January 1967.

S. O. 378.—WHEREAS by State Government Order No. PLM 448 LLD 66, dated 14th October 1966, the Industrial Dispute between the Workmen and the Management of Sri Honnayya Shettigar's Weaving Factory, Lower Bendoor, Mangalore–2, was referred to the Labour Court, Hubli for adjudication ;

AND WHEREAS the Labour Court has submitted to the State Government its award in respect of the said Industrial Dispute ;

NOW, THEREFORE, in exercise of the powers conferred by Section 17 of the Industrial Disputes Act, 1947 (Central Act XIV of 1947), the Government of Mysore, are pleased to direct the publication of the said Award as above, in the *Mysore Gazette*.

[No. LMA 448 LLD 66.]

By Order and in the name of the Governor of Mysore,

1873 G. G. PUROHIT, *Under Secy*